

Contents

	<i>Acknowledgments</i>	<i>xiii</i>
	<i>Preface</i>	<i>xix</i>
1.	Introduction: Aesthetics Contra “Identity” in Contemporary Poetry Studies	1
2.	Metaphor, Desire, and Assimilation in the Poetry of Li-Young Lee	48
3.	Reading Too Much Into: Marilyn Chin, Translation, and Poetry in the “Post-Race” Era	93
4.	Irony’s Barbarian Voices in the Poetry of Marilyn Chin	115
5.	Undercover Asian: John Yau and the Politics of Ethnic Identification and Self-Identification	162
6.	Genghis Chan: Parodying Private Eye	205
7.	Mei-mei Berssenbrugge’s Poetics of Contingency and Relationality	244
8.	Subjunctive Subjects: Pamela Lu’s <i>Pamela: A Novel</i> and the Poetics and Politics of Diaspora	272
	Epilogue: American Poetry and Poetry Criticism in the Twenty-First Century	302
	<i>Notes</i>	307
	<i>Index</i>	373